

Errobotik euskal itsasbazterrera

Ibilbide guztiak ikusi liburu honetan ►►
Turismo bulegoetan eskuragarri



Maila
4

ZAILA

MUGAZAINEN BIDEXKA SENTIER DES DOUANIERS



Harrespilak

BIRIATU

I bilbide hau, nagusiki mugazainek hartzen zuten bidean oinarritzen da. Mugazainek mugazondoko eremua zaintzen zuten, kontrabandisten bila, hauek gaur egun desagertuak diren gaueko lanetan ari zirela.

Helbidea: herri barnera heldu aitzin, beheko maldan, eskuineko bidea hartu (Oihaneko bidea) «Ongi Etorri – Bienvenue» hilarriaren ondoan. Segi beti xuxen 5 kilometroz, Lizarlan bidera heltzeko. Aparkatu abiatze-totemaren ondoan.

D Lizarlan bidea hartu hegorantz, izen bereko baserriaren norabidean. Honen korrala zeharkatuko duzue, ez zaitezte beldurtu, txakurrak ez dira gaiztoak. Oihanera doan bidexka segitu errekaraino eta honen eskuinetik ibili. Ondotik, zurezko zubixka hartu erreka zeharkatzeko. Hogeita hamar metroren ondotik, gaudituko ez duzuen atari tiki baten ondoan **1** 0602822-4795460, oihanetik gora mendi bizkarrera doan bidexka segitu, honek Akozpe mendira **2** 0603722-4794981 eramanen zaituztete eta frantzia eta espainiaren arteko mugaren ondotik iraganen da. Mendi-lepoan, lehen ordokietaz baliatu harrespilak bilatzeko. Mandale mendiko mazaletan, itzuli ezker

0:50

1:10 **3** 0604532-4795153. Segi Bizkartzu leporaino. Segitu balizamendu horia eta ezkerrera hartu Pittarreko leporantz **4** 0604066-4796829. jausten den bidexka. Pittarre deitutako lekuan, ezkerrera hartu lariztiaren ondotik iragaten den bidexka eta ondotik oihan barnera sartzen dena. Bidegurutzean **5** 0603230-4796473, utzi eskuineko bidea (GR 10) eta xuxen segitu. 2 erreka zeharkatu ondotik, bide-adarkatzearen aitzinean, segitu xuxen, eskuinera doan bidexka bazterrera utziz eta balizamendua segitu abiapuntura itzultzeko.

1:50

2:15

2:45



Betizu

Maila
4

ZAILA

MUGAZAINEN BIDEXKA

SENTIER DES DOUANIERS



D (abialekua) **Biriatu**, hegoaldean Lizarlan bidexkan, oihanaren bidexkaren ondotik

GPS : 0602914-4795990

2:45

Balizamendua

D-tik **5**-era

7,8 km

+551 m
 -551 m

Ez hutsegín

• Euskal kostaldeko ikuspuntu ohargarriak

• Harrespilak, tumuluak

Betizuen presentzia (basa behiak) Urrun egon

GAUEKO LANA

Betidanik, muga administratiboek debekuak eta trukaketen gaineko zergak eragin dituzte. Mugen ondorioz sortu da trafiko paralelo bat, garaien arabera aldatu dena.

Bi mundu gerren garaian eta alemandar okupazio denboran, Frantziatik ihes egin nahian pertsona anitzek Pirineoak gainditu dituzte.

60. hamarkadan, portugés etorkinak Pirineoak zeharkatu dituzte Parisera joateko, Lot-et-Garonara fruituak eta barazkiak biltzeko baita Bordeleko eskualdera mahatsa biltzeko ere.

80. hamarkadan, zaldi-izurriarengatik gertatu ziren muga blo-

katzeen kari, milaka aratxe Espainiara eramank izan ziren gizenarazteko, barrandak eta lepoak gaindituz.

Alkoholek* muga beti zeharkatu izan dute, koñaka hegorantz, arnoa eta beste edari biziak iparrerantz. Hazkurriak (kafea, sakarina, txirlak...) garaien arabera trukatu dira.

* Alkohol gehiegikeria osasunerako arriskutsua da, neurritz edatekoa.

Xehetasun gehiago:

Herriko Etxea

Le bourg – 64700 BIRIATOU – Tel : 05 59 20 37 51

contact@mairie-biriadou.fr – www.biriadou.fr

TERRE & CÔTE BASQUES
PAYS DE SAINT-JEAN-DE-LUZ - HENDAYE
www.terrecotebasques.com

www.rando64.fr

Oinez, mendiko bizikletaz edo zaldiz, Biarno eta Ipar Euskal Herria ezagutu !

Mailak

Fitxetan ageri den **desnibela**, igoera guztien emaitza da. Ibilaldien iraupena pausa momentuak konduan hartu gabe kalkulatu da.

Oinezko ibilaldiak mailaren arabera sailkatuak dira eta ibilbide bakoitzaren fitxa praktikoa kolore batez azalduak. Izan ere, FF Randonnée-ren arauak segitzen ditugu.

Biziki errea 2 oreneko ibilaldia baino laburragoa.

Familiarekin egiteko biziki egokia, bidexka zabaletan zehar.

Errexa 3 oreneko ibilaldia baino laburragoa.

Familiarekin egin daitekeena. Bidexketan,

tarte zailago batzuekin.

Ertaina 4 oreneko ibilaldia baino laburragoa.

Mendizale adituei zuzendua. Leku aski zail batzuk eta desnibela handia izaten ahal dira.

Zaila 4 oreneko ibilaldia baino luzeagoa.

Mendizale aditu eta kirolaria denari zuzendua. Ibilaldia luzea edo zaila izaten da. (desnibela, parte zailak), edo biak betan.

Ibilaldiaren iraupena: zure informazioarako emana da. Ibilaldiaren luzetasuna konduan hartzen du, baita desnibelak eta izan daitezkeen zailtasunak ere.



Bide seinaletika

Ibilaldien labelak

PR® labelizaturiko ibilbideak: Label horrekin, FF Randonnée-k oinezko ibilaldiak kalitatezko ezaugarrien arabera onesten ditu aitortpena. Hautua ezaugarri tekniko eta turistikoaren arabera, baita ingurumenari loturiko ezaugarrien arabera ere egiten da. (xehetasun gehiago ukaiteko, www.ffrandonnee.fr)

Ibilbideen GPS datuak.

Ibilbide bakoitzarentzat, etapa punduen GPS datuak emanak dira.

Erreferentzia formatua hau da:

WGS 84 - UTM 30T

Balizamendua

Balizamendua segitu bide onean egoteko

Bidexken balizamendua	Herri ibilbideak eta PR®	GR®
Norabide ona		
Ezkerrera itzuli		
Eskuinera itzuli		
Norabide txarra		

GR®, GRP® eta PR® Oinezko Ibilaldietarako Frantses Federazioak pautatu dituen sormarkak dira

Zure iritzia gure bidexkei buruz - Ecovaille®

Kasu handia egiten dugu proposatzen dizkizugun ibilaldiak hautatzerakoan eta prestatzerakoan. Gure bideen egoerari buruz dituzun iritziek eta oharrek interesatzen gaituzte. Horiei esker, bideak egoera onean atxikitzen ahal ditugu. Zure oharra jakinarazteko Hego Lapurdiko Hirigunea deitzera gomitatzen zaitugu: 05 59 48 30 85.

Edo « Ecovaille » ohar fitxa bat galdegin ondoko webgunean: www.rando64.fr

Aholku baliagarriak

Eguraldia 08 92 68 02 64 edo 32 50 edo www.meteofrance.com

Europako larrialdi zenbakia 112

Biarno eta Euskal Herriko bideetan gaindi ibiltzean lurralde hori biziarazten duten izadi, gizon eta emazteekiko portaera errespetagarria izan dadin ezinbestekoa da.

Arau batzu errespetatzea inportantea da.

Izadia begiratu

- Zure hondakinen biltzeko zaku bat hartu.
- Abereak eta landareak errespetatu
- Balizatuak diren bideetan egon

Zure burua zaindu

- Mendira ez abiatu behar den materialik gabe
- Bakarrik ez joaten saiatu.
- Erreketako urik ez edan.
- Aroari kasu egin.

Aktibitateak eta gizakiak errespetatu

- Hesiak berriz hestea pentsatu.
- Suak debekatuak dira.
- Ibilbideak inguratzen dituzten etxe pribatuak errespetatu.

Kasu !

Euskal eta biarnes mendiak artzain-eremuak dira. Xakurrik gabe joaten saiatu. Edozein kasutan, loturik atxik. Milesker !